

Codice A1602B

D.D. 7 giugno 2021, n. 352

**Servizio di ideazione di logo, editing e impaginazione del manuale operativo "Criteri Ambientali Minimi per il servizio di gestione del verde pubblico e la fornitura di prodotti per la cura del verde" nell'ambito dell'azione C17.2 del progetto LIFE-IP PREPAIR (CUP J69G16000930008), co-finanziato dal programma LIFE. Procedura di acquisizione sottosoglia ai sensi dell'articolo 36 comma 2, lett. a) del d.lgs. 50/2016.**



**ATTO DD 352/A1602B/2021**

**DEL 07/06/2021**

**DETERMINAZIONE DIRIGENZIALE  
A1600A - AMBIENTE, ENERGIA E TERRITORIO  
A1602B - Emissioni e rischi ambientali**

**OGGETTO:** Servizio di ideazione di logo, editing e impaginazione del manuale operativo “Criteri Ambientali Minimi per il servizio di gestione del verde pubblico e la fornitura di prodotti per la cura del verde” nell’ambito dell’azione C17.2 del progetto LIFE-IP PREPAIR (CUP J69G16000930008), co-finanziato dal programma LIFE.  
Procedura di acquisizione sottosoglia ai sensi dell’articolo 36 comma 2, lett. a) del d.lgs. 50/2016. Determina a contrarre con affidamento diretto a REDESIGN Comunicazione. Impegno di spesa per complessivi euro 2.190,14 sul capitolo 127950 del Bilancio di previsione finanziario 2021-2023, annualità 2021. CIG Z4C31AFDC1.

Premesso che:

L’Unione Europea nel 2013 ha deciso di integrare il programma LIFE con dei progetti innovativi, chiamati “*integrati*”, finalizzati a migliorare la sinergia tra le risorse UE tradizionalmente destinate a migliorare la coesione tra i territori dell’unione ed il loro sviluppo (i fondi FESR, FEASR ed FSE) e le misure che i territori devono mettere in campo per tutelare la salute dei cittadini, minata dalle criticità ambientali soggette a pianificazione (aria, acqua e rifiuti).

Il Regolamento (CE) n. 1293/2013 del Parlamento europeo e del Consiglio del 11 dicembre 2013 relativo al Programma per l’ambiente e l’azione per il clima (LIFE 2014-2020) e la successiva *Call for proposal* pubblicata nel mese di giugno 2015, finalizzata a sostenere le attività degli Stati e il reperimento di finanziamenti aggiuntivi da altri programmi, ha visto la Regione Piemonte come partner di una proposta progettuale in grado di supportare le misure che tutte le regioni della pianura padana stanno attivando per migliorare la qualità dell’aria che respiriamo.

Con deliberazione 29 marzo 2016, n. 25-3093, la Giunta Regionale ha stabilito la partecipazione della Regione al progetto in qualità di partner ed ha approvato la scheda progettuale di sintesi, individuando nel responsabile del Settore Emissioni e Rischi Ambientali della Direzione regionale Ambiente, Governo e Tutela del territorio, la figura responsabile del progetto, demandando allo stesso responsabile del Settore l’adozione e la sottoscrizione di tutti gli atti amministrativi e

contrattuali necessari all'attuazione, alla realizzazione, alla rendicontazione e al monitoraggio del progetto.

Con nota protocollo n. 30528 del 15/12/2016, la Regione Emilia-Romagna, capofila del partenariato che comprende 18 partners tra cui tutte le Regioni del bacino padano, le rispettive Agenzie per l'ambiente e l'Agenzia slovena per l'ambiente, ha trasmesso la nota Ares (2016) 6764641 del 2/12/2016 della Direzione Generale Ambiente (ENV, *Environment*) della Commissione Europea che confermava l'approvazione e il finanziamento del progetto LIFE-IP PREPAIR (Project number LIFE15 IPE IT 013) e contestualmente avviava le procedure per la sottoscrizione del *Grant Agreement*. Nella stessa nota, la Regione Emilia-Romagna annunciava ai partner la definizione dello schema di Partnership Agreement, impegnando sin da subito i partner alla sua sottoscrizione.

In data 14 dicembre 2016, è stato sottoscritto il Grant Agreement dalla Commissione Europea e dalla Regione Emilia-Romagna, in qualità di capofila del partenariato incaricato del coordinamento. Il Grant Agreement stabilisce per il progetto una durata di 84 mesi a partire dal 01/02/2017 e, pertanto, durerà fino al 31/01/2024.

Il Grant Agreement prevede, come stabilito nella deliberazione 29 marzo 2016, n. 25-3093, un budget complessivo di progetto pari a €16.805.939,00, di cui €1.746.974,00 di competenza della Regione Piemonte; la Regione Piemonte contribuirà con un cofinanziamento del 40%, costituito da €698.789,00, valorizzato attraverso le ore di lavoro del personale interno, e per €30.000,00 quota cash per l'intero periodo.

In data 12 maggio 2017, è stato sottoscritto il *Partnership Agreement* con la Regione Emilia-Romagna, beneficiario incaricato del coordinamento.

Il Bacino del Po rappresenta un'importante area di criticità per la qualità dell'aria, densamente popolata ed intensamente industrializzata; tonnellate di inquinanti sono emesse ogni anno in atmosfera da un'ampia varietà di sorgenti, principalmente legate al traffico, al riscaldamento domestico, all'industria, alla produzione di energia.

Al fine di ridurre i livelli di inquinamento atmosferico, le Regioni hanno istituito il Tavolo di Bacino Padano ed hanno pianificato azioni comuni con lo scopo di limitare le emissioni nei prossimi anni. La necessità di azioni coordinate ha portato le amministrazioni locali e regionali a sottoscrivere un Accordo con l'obiettivo di sviluppare e coordinare azioni di breve e di lungo periodo per migliorare la qualità dell'aria nel Bacino padano.

Il progetto LIFE-IP PREPAIR, sviluppato dalle Regioni del Bacino padano, mira ad implementare le misure previste dai Piani regionali di qualità dell'aria e condivise in sede di Accordo di Bacino su scala maggiore, nonché a rafforzarne la sostenibilità e la durabilità dei risultati. Il progetto individua 5 pilastri tematici, tra cui quello riferito all'Efficienza energetica. In particolare, l'azione C17.2 "Promotion of GPP and support on local authorities" prevede la realizzazione di manuali operativi per gli acquisti verdi.

Dato atto che:

- risulta opportuno sviluppare un'immagine coordinata per la realizzazione dei manuali operativi;
- occorre procedere all'individuazione di un fornitore specializzato nei servizi di stampa e grafica per l'impaginazione del manuale operativo "Criteri Ambientali Minimi per il servizio di gestione del verde pubblico e la fornitura di prodotti per la cura del verde" e per l'ideazione del logo da utilizzare per la copertina del Manuale stesso con un'immagine identificativa che dovrà rappresentare l'argomento specifico del manuale;
- per una corretta gestione del progetto è necessario presidiare con efficacia ed efficienza lo svolgimento delle attività e, quindi, avvalersi di un servizio esterno di supporto specialistico;
- per un efficace sviluppo dell'immagine coordinata per la realizzazione del manuale operativo è necessario avvalersi di un servizio esterno specializzato nei servizi di stampa e grafica.

Considerato che:

- con tale azione la Regione Piemonte sviluppa il proprio contributo tecnico in qualità di partner del progetto PREPAIR;

- la Regione Emilia-Romagna, capofila di progetto, ha affidato nel secondo semestre dell'anno 2018 il servizio di concept creativo, definizione della struttura del manuale, lo studio del visual e dei caratteri, la ricerca iconografica e la fornitura di linee guida per la redazione dei manuali operativi, a beneficio di tutto il partenariato di progetto, nonché nel primo trimestre 2020 il servizio di impaginazione del manuale "CAM illuminazione pubblica" alla società cooperativa REDESIGN Comunicazione, con sede in via Carbonara n. 5 – Bologna – 40126;

- sulla base di un'indagine preventiva svolta dagli uffici competenti nel Settore sui prezzi medi di mercato per servizi analoghi è stato stimato un importo massimo di €1.870,00 (di cui oneri per la sicurezza non soggetti a ribasso pari a 0,00 euro), oltre a IVA 22% pari a €411,40 per un totale complessivo di euro 2.281,40 quale importo adeguato, da porre a base d'asta, per affidare il servizio in argomento;

- il Settore Emissioni e Rischi Ambientali ha redatto il progetto per il "Servizio di ideazione di logo, editing e impaginazione manuale operativo "Criteri Ambientali Minimi per il servizio di gestione del verde pubblico e la fornitura di prodotti per la cura del verde" nell'ambito dell'azione C17.2 del progetto LIFE15 IPE IT 013 - LIFE-IP PREPAIR", così composto: Disciplinare tecnico e prestazionale (Allegato A), Documento di stima dell'importo contrattuale (Allegato B), che costituiscono parte integrante e sostanziale del presente provvedimento.

Preso atto che alla data di adozione del presente provvedimento non sono attive convenzioni, né presso Consip Spa ai sensi dell'art. 26 della legge 488/1999, né presso la Centrale di committenza regionale, aventi ad oggetto servizi comparabili con quelli relativi alla presente procedura di approvvigionamento.

Ritenuto, pertanto, per le motivazioni su espresse di poter procedere mediante affidamento diretto, ai sensi dell'art. 36, comma 2 lett. a) del d.lgs. 50/2016, tramite piattaforma MePA.

Preso atto che in data 14/05/2021 è stata avviata dal R.U.P., il dirigente pro-tempore del Settore Emissioni e Rischi Ambientali, la procedura di trattativa diretta, tramite piattaforma MePA (Identificativo della procedura 2803345), per l'affidamento del "Servizio di ideazione di logo, editing e impaginazione del manuale operativo "Criteri Ambientali Minimi per il servizio di gestione del verde pubblico e la fornitura di prodotti per la cura del verde", con la società cooperativa REDESIGN Comunicazione, con sede in via Carbonara n. 5 – Bologna – 40126 - Partita Iva 03074591201.

Vista l'offerta, pervenuta in data 17/05/2021 tramite piattaforma MePA (Identificativo dell'offerta 2803345), disponibile presso gli uffici del Settore Emissioni e Rischi Ambientali, con la quale la suddetta società cooperativa, per il servizio sopra descritto, offre un prezzo complessivo pari a € 1.795,20 oltre all'Iva 22% per €394,94 per un importo complessivo di €2.190,14, ritenuto valido e congruo.

Considerato che con tale offerta, ai sensi dell'art. 103, comma 11 del d.lgs. 50/2016, la società cooperativa REDESIGN Comunicazione si è resa disponibile a praticare sull'importo a base di gara di € 1.870,00 uno sconto pari al 4%, superiore all'1% e in sostituzione della prestazione della garanzia.

Dato atto che:

- dalla consultazione del Casellario delle imprese ANAC, non sono state individuate annotazioni per la società cooperativa REDESIGN Comunicazione, Partita Iva 03074591201;

- per l'affidamento in oggetto è stata acquisita la certificazione unica di regolarità contributiva (DURC regolare sino al 10 luglio 2021).

Stabilito, pertanto, di procedere alla stipula del contratto, ai sensi del punto 4.2.2 delle Linee Guida n. 4 ANAC, sulla base delle dichiarazioni rese nel DGUE (Documento di gara unico europeo), allegato alla trattativa diretta sulla piattaforma Me.PA, e della verifica preventiva dei soli requisiti di cui all'articolo 80, comma 1, 4 e 5 del d.lgs. 50/2016, trattandosi di affidamento diretto al di sotto dell'importo di €5.000,00.

Ritenuto, pertanto, di:

- affidare, ai sensi dell'articolo 36, comma 2, lettera a) del d.lgs. 50/2016, nel rispetto dei principi di

economicità, d'efficacia, di tempestività e di correttezza di cui all'articolo 30, comma 1 dello stesso decreto legislativo, a REDESIGN Comunicazione, con sede in via Carbonara n. 5 – Bologna – 40126 - Partita Iva 03074591201, per la somma di €2.190,14 comprensiva di IVA, il “Servizio di ideazione di logo, editing e impaginazione del manuale operativo “Criteri Ambientali Minimi per il servizio di gestione del verde pubblico e la fornitura di prodotti per la cura del verde”, come dettagliato nel disciplinare tecnico e prestazionale e nel documento di stima dell'importo contrattuale, allegati alla presente determinazione dirigenziale per farne parte integrante (Allegati A e B);

- di procedere alla stipula del contratto inerente il servizio in oggetto in modalità elettronica e secondo lo schema di contratto generato dal Mercato elettronico della P.A. e che conterrà tutte le clausole negoziali essenziali, che l'operatore si obbliga a rispettare con la presentazione dell'offerta e in particolare la specifica clausola che preveda, in caso di successivo accertamento del difetto del possesso dei requisiti prescritti, la risoluzione dello stesso ed il pagamento del corrispettivo pattuito solo con riferimento alle prestazioni già eseguite e nei limiti dell'utilità ricevuta e l'applicazione di una penale in misura non inferiore al 10 per cento del valore del contratto.

Considerato che, per le motivazioni sopra evidenziate, occorre pertanto, visto la legge regionale 15 aprile 2021, n. 8 "*Bilancio di previsione finanziario 2021-2023*" e la deliberazione n. 1-3115 del 19 aprile 2021 "Legge regionale 15 aprile 2021, n. 8 "*Bilancio di previsione finanziario 2021-2023*". Approvazione del Documento Tecnico di Accompagnamento e del Bilancio Finanziario Gestionale 2021-2023. Disposizioni di natura autorizzatoria ai sensi dell'articolo 10, comma 2, del D.lgs. 118/2011 s.m.i.", dare copertura all'affidamento di cui sopra per un importo complessivo pari a euro €2.190,14 nel seguente modo:

- ridurre la prenotazione n. 1812/2021 sul cap. 127950 (fondi europei) di euro €3.740,02 da ridurre per €2.190,14 rideterminandola in €1.549,88;
- impegnare la spesa complessiva di €2.190,14 Iva inclusa, soggetta a scissione dei pagamenti da versare direttamente all'erario ai sensi dell'art. 17 ter del d.p.r. 633/1972, a favore di REDESIGN Comunicazione, (codice anagrafica Contabilia 368738), P. IVA 03074591201 sul capitolo 127950 (fondi europei), del Bilancio di previsione finanziario 2021-2023, annualità 2021. la cui transazione elementare è rappresentata nell'appendice A, visto regolarità contabile, lato spese, parte integrante e sostanziale del presente provvedimento.

Dato atto che:

- le suddette spese trovano copertura nel budget di progetto;
- le suddette risorse comunitarie sono soggette a rendicontazione;
- i suddetti impegni sono assunti nei limiti delle risorse stanziare sulla dotazione finanziaria del competente capitolo di spesa del bilancio regionale;
- la spesa sopra impegnata è vincolata a quota parte dell'accertamento d'entrata unico a valenza annuale assunto sul cap. 29042 n. 237/2021.

Dato atto che si applica quanto previsto dall'art. 3 della legge 136/2010 (Piano straordinario contro le mafie, nonché delega al Governo in materia di antimafia) con riferimento agli obblighi di tracciabilità dei flussi finanziari.

Stabilito che, qualora REDESIGN Comunicazione, in corso di esecuzione del contratto, non risulti in possesso dei requisiti di carattere generale di cui all'articolo 80 del d.lgs. 50/2016, il presente affidamento si intende risolto anche con sola comunicazione da parte della Regione Piemonte.

Dato atto che:

- il Responsabile Unico del Procedimento (R.U.P.) è il dirigente pro-tempore del Settore Emissioni e Rischi Ambientali;
- non sono state rilevate interferenze e pertanto i relativi costi per la sicurezza sono pari a zero.

Stabilito che si provvederà al pagamento del corrispettivo per la prestazione del servizio di cui sopra, in presenza di DURC regolare, entro 30 giorni dal ricevimento al Codice univoco E6A9MX della fattura elettronica.

Acquisita agli atti del Settore la certificazione unica di regolarità contributiva (DURC regolare sino

al 10 luglio 2021).

Dato atto che il presente provvedimento non risulta determini oneri impliciti per il bilancio regionale non compresi negli stanziamenti di bilancio.

Preso atto della deliberazione della Giunta regionale n. 1-3082 del 16/04/2021 "Approvazione del Piano triennale di prevenzione della corruzione per gli anni 2021-2023 della Regione Piemonte".

Attestata la regolarità amministrativa del presente provvedimento ai sensi della deliberazione della Giunta regionale, d.g.r. n. 1-4046 del 17 ottobre 2016.

#### IL DIRIGENTE

Richiamati i seguenti riferimenti normativi:

- il d.lgs. 165/2001 "Norme generali sull'ordinamento del lavoro alle dipendenze della amministrazioni pubbliche";
- la l.r. 23/2008 recante "Disciplina dell'organizzazione degli uffici regionali e disposizioni concernenti la dirigenza ed il personale";
- il d.lgs. 33/2013, "Riordino della disciplina riguardante gli obblighi di pubblicità, trasparenza e diffusione informazioni da parte delle pubbliche amministrazioni";
- il d.lgs. 118/2011 "Disposizioni in materia di armonizzazione dei sistemi contabili e degli schemi di bilancio delle Regioni, degli enti locali e dei loro organismi, a norma degli articoli 1 e 2 della legge 5 maggio 2009 n. 42";
- la legge regionale 15 aprile 2021, n. 8 "Bilancio di previsione finanziario 2021-2023";
- la deliberazione n. 1-3115 del 19 aprile 2021 "Legge regionale 15 aprile 2021, n. 8 "Bilancio di previsione finanziario 2021-2023". Approvazione del Documento Tecnico di Accompagnamento e del Bilancio Finanziario Gestionale 2021-2023. Disposizioni di natura autorizzatoria ai sensi dell'articolo 10, comma 2, del D.lgs. 118/2011 s.m.i.";
- la legge 6 novembre 2012, n. 190 "Disposizioni per la prevenzione e la repressione della corruzione e dell'illegalità nella pubblica amministrazione";

#### *determina*

- di dare atto che quanto specificato in premessa è parte integrante del presente atto;

- di affidare, ai sensi dell'articolo 36, comma 2, lettera a) del d.lgs. 50/2016, nel rispetto dei principi di economicità, d'efficacia, di tempestività e di correttezza di cui all'articolo 30, comma 1 dello stesso d.lgs., a REDESIGN Comunicazione, con sede in via Carbonara n. 5 – Bologna – 40126 - Partita Iva 03074591201 "Servizio di ideazione di logo, editing e impaginazione del manuale operativo "Criteri Ambientali Minimi per il servizio di gestione del verde pubblico e la fornitura di prodotti per la cura del verde", come dettagliato nel disciplinare tecnico e prestazionale e nel documento di stima dell'importo contrattuale, allegati alla presente determinazione dirigenziale per farne parte integrante (Allegati A e B);

- di procedere alla stipula del contratto inerente il servizio in oggetto in modalità elettronica e secondo lo schema di contratto generato dal Mercato elettronico della P.A. che conterrà tutte le clausole negoziali essenziali, che l'operatore si obbliga a rispettare con la presentazione dell'offerta;

- di ridurre la prenotazione n. 1812/2021 sul cap. 127950 (fondi europei) di euro €3.740,02 da ridurre per €2.190,14 rideterminandola in €1.549,88;

- di impegnare la spesa complessiva di €2.190,14 Iva inclusa, soggetta a scissione dei pagamenti da versare direttamente all'erario ai sensi dell'art. 17 ter del d.p.r. 633/1972, a favore di REDESIGN Comunicazione, (codice anagrafica Contabilia 368738), P. IVA 03074591201 sul capitolo 127950 (fondi europei), del Bilancio di previsione finanziario 2021-2023, annualità 2021. la cui transazione elementare è rappresentata nell'appendice A, visto regolarità contabile, lato spese, parte integrante e sostanziale del presente provvedimento;

- di dare atto che:

- le suddette spese trovano copertura nel budget di progetto;
- le suddette risorse comunitarie sono soggette a rendicontazione;
- i suddetti impegni sono assunti nei limiti delle risorse stanziare sulla dotazione finanziaria del competente capitolo di spesa del bilancio regionale;
- la spesa sopra impegnata è vincolata a quota parte dell'accertamento d'entrata unico a valenza annuale assunto sul cap. 29042 n. 237/2021;

- di dare atto che:

- il Responsabile Unico del Procedimento (R.U.P.) è il dirigente pro-tempore del Settore Emissioni e Rischi Ambientali;
- non sono state rilevate interferenze e pertanto i relativi costi per la sicurezza sono pari a zero;

- di stabilire che, qualora la società cooperativa REDESIGN Comunicazione, in corso di esecuzione del contratto, non risulti in possesso dei requisiti di carattere generale di cui all'articolo 80 del d.lgs. 50/2016, il presente affidamento si intende risolto anche con sola comunicazione da parte della Regione Piemonte;

- di provvedere al pagamento dei corrispettivi per la prestazione del servizio di cui sopra, in presenza di DURC regolare, entro 30 giorni dal ricevimento al Codice univoco E6A9MX della fattura elettronica.

Ai fini dell'efficacia della presente determinazione dirigenziale si dispone, ai sensi dell'art. 23, lettera b) e dell'art. 37 del decreto legislativo 33/2013, la pubblicazione sul sito della Regione Piemonte, sezione "Amministrazione trasparente" dei seguenti dati:

BENEFICIARIO	REDESIGN Comunicazione, (P. IVA 03074591201)
IMPORTO	€2.190,14 (comprensivo di IVA)
RESPONSABILE DEL PROCEDIMENTO	Aldo Leonardi dirigente pro-tempore settore Emissioni e Rischi ambientali
MODALITA' PER L'INDIVIDUAZIONE DEL BENEFICIARIO	Affidamento diretto ai sensi dell'art. 36 comma 2 lettera a) del d.lgs. 18 aprile 2016, n. 50 e s.m.i.

Avverso la presente determinazione dirigenziale è ammesso il ricorso straordinario al Presidente della Repubblica ovvero ricorso giurisdizionale innanzi al TAR rispettivamente entro 120 o 60 giorni dalla data di comunicazione o piena conoscenza del provvedimento amministrativo.

La presente determinazione dirigenziale sarà pubblicata sul Bollettino Ufficiale della Regione Piemonte ai sensi dell'art. 61 dello Statuto e dell'art. 5 della L.R. 12 ottobre 2010, n. 22 "Istituzione del Bollettino Ufficiale telematico della Regione Piemonte".

IL DIRIGENTE (A1602B - Emissioni e rischi ambientali)  
Firmato digitalmente da Aldo Leonardi

Allegato



*Direzione Ambiente, Energia e Territorio*  
*Settore Emissioni e Rischi Ambientali*

**SERVIZIO DI IDEAZIONE DI LOGO,  
EDITING E IMPAGINAZIONE MANUALE OPERATIVO “CRITERI  
AMBIENTALI MINIMI PER IL SERVIZIO DI GESTIONE DEL VERDE  
PUBBLICO E LA FORNITURA DI PRODOTTI PER LA CURA DEL VERDE”  
NELL’AMBITO DELL’AZIONE C17.2 DEL PROGETTO  
LIFE15 IPE IT 013 - LIFE-IP PREPAIR**

**CUP J69G16000930008 CIG Z4C31AFDC1**

**DISCIPLINARE TECNICO E PRESTAZIONALE**

**(articolo 23, comma 15, D.Lgs. 50/2016)**

## **SOMMARIO**

## **PREMESSA**

Il presente disciplinare è finalizzato all'impaginazione del manuale operativo per gli acquisti verdi "Criteri ambientali minimi per il servizio di gestione del verde pubblico e la fornitura di prodotti per la cura del verde" e alla creazione del relativo logo identificativo.

L'attività è svolta nell'ambito del progetto europeo LIFE-IP "Po Regions Engaged to Policies of AIR" (in breve PREPAIR) ([www.lifeprepare.eu](http://www.lifeprepare.eu)), che prevede lo sviluppo e la realizzazione di azioni finalizzate al miglioramento della qualità dell'aria nel Bacino Padano.

In particolare la realizzazione di manuali operativi per gli acquisti verdi è prevista nell'azione C17.2 "Promotion of GPP and support on local authorities" ricompresa nel pilastro tematico "Energy Efficiency".

## **Art. 1. AMMINISTRAZIONE APPALTANTE - RESPONSABILE UNICO DEL PROCEDIMENTO**

La Stazione appaltante è il Settore Emissioni e Rischi Ambientali della Regione Piemonte - Direzione Ambiente, Energia e Territorio - Torino - Via Principe Amedeo, 17.  
Il R.U.P è il dirigente del Settore Emissioni e Rischi Ambientali.

## **Art. 2. PROCEDURA DI SCELTA DEL CONTRAENTE**

La scelta del contraente avverrà ai sensi dell'articolo 36, comma 2, della lettera a) del d.lgs. n. 50/2016 e sarà esperita tramite la piattaforma Me.PA

## **Art. 3. IMPORTO A BASE DI GARA**

Per il presente affidamento si prevede una base di gara di euro 1.870,00 (al netto di I.V.A. al 22%), determinato sulla base di un'indagine preventiva, dettagliata nel documento di stima dell'importo contrattuale che costituisce l'Allegato B.

Non sono previsti oneri per la sicurezza.

L'importo di cui sopra comprende tutti i costi amministrativi che si dovessero rendere necessari per l'esatta realizzazione del servizio e che saranno a completo ed esclusivo carico dell'aggiudicatario.

## **Art. 4. DESCRIZIONE DEL SERVIZIO**

Il servizio richiesto prevede:

- l'impaginazione del manuale "Criteri ambientali minimi per il servizio di gestione del verde pubblico e la fornitura di prodotti per la cura del verde" con realizzazione della gabbia per le pagine interne e della copertina, come da linee guida indicate e impaginazione di n. 96 pagine in formato 15x21 cm. I testi ed eventuali grafici presenti all'interno del documento saranno forniti dalla Stazione Appaltante;
- la preparazione e consegna del file in formato pdf per la stampa e per web;
- l'ideazione del nuovo logo, da utilizzare per la realizzazione della copertina del Manuale operativo per gli acquisti verdi: "Criteri ambientali minimi per il servizio di gestione del verde pubblico e la fornitura di prodotti per la cura del verde" e in continuità grafica rispetto a quanto già realizzato all'interno del progetto PREPAIR. La nuova icona identificativa dovrà rappresentare l'argomento specifico del manuale

La Regione Piemonte fornirà inoltre le regole di comunicazione del progetto PREPAIR, che dovranno essere rispettate in ogni fase di espletamento del servizio offerto.

### **Art. 5. DOCUMENTAZIONE E REQUISITI**

All'offerta tecnico-economica dovrà essere allegato il Documento di gara unico europeo (Allegato 1-DGUE), redatto ai sensi del D.P.R. n° 445 del 28/12/2000, e accompagnato da copia del documento di identità del sottoscrittore in corso di validità.

Fermo restando quanto previsto dall'art. 32 del d.lgs. 50/2016, la stazione appaltante si riserva di verificare la veridicità dei requisiti dichiarati dall'aggiudicatario nell'istanze mediante l'acquisizione dei certificati attestanti il possesso degli stati, dei fatti e delle qualità ivi dichiarati.

Si riserva, altresì, l'effettuazione, nel periodo di vigenza del contratto, di verifiche sull'effettivo rispetto degli impegni assunti.

### **Art. 6. TERMINI PER L'ESECUZIONE DELLA PRESTAZIONE**

Le attività dovranno essere effettuate a decorrere dalla data di sottoscrizione del contratto dell'aggiudicatario del servizio e dovranno concludersi entro 20 giorni, fatte salve eventuali proroghe concordate.

Le attività dovranno essere realizzate in stretto raccordo con la Committenza.

### **Art. 7. MODALITÀ DI LIQUIDAZIONE**

Il pagamento verrà effettuato in unica soluzione dietro presentazione di regolare fattura debitamente controllata e vistata in ordine alla regolarità e rispondenza formale e fiscale.

L'importo del servizio, così come aggiudicato, resterà invariato per tutta la durata del servizio e sarà liquidato a seguito di presentazione di regolare fattura elettronica, corredata delle indicazioni del c/c dedicato e delle coordinate bancarie (codice IBAN), ai sensi dell'art. 25 del decreto legge 66/2014, come convertito nella legge 89/2014.

La fattura dovrà essere emessa in formato elettronico e intestata a:

**REGIONE PIEMONTE**

**SETTORE EMISSIONI E RISCHI AMBIENTALI**

**VIA PRINCIPE AMEDEO, 17**

**10123 TORINO**

**P.IVA 02843860012 – C.F. 80087670016**

**codice univoco ufficio IPA: E6A9MX.**

La fattura elettronica dovrà contenere:

- obbligatoriamente i riferimenti a CUP (J69G16000930008) e CIG (Z4C31AFDC1)
- il codice di progetto LIFE15 IPE IT 013 – LIFE-IP PREPAIR e il riferimento all'azione progettuale C17.2

Il pagamento della fattura avverrà, previa verifica del Documento Unico di Regolarità Contributiva (DURC), entro il termine di 30 giorni dal suo ricevimento sul portale.

In caso di inadempienza contributiva dell'appaltatore, la committente trattiene dal certificato di pagamento l'importo corrispondente all'inadempienza per il successivo versamento diretto agli enti previdenziali e assicurativi, come previsto dall'art. 30 comma 5 del d.lgs. 50/2016.

Qualora il pagamento non sia effettuato nei termini indicati per causa imputabile al Committente, sono dovuti gli interessi moratori nella misura stabilita dal Ministero dell'Economia e delle Finanze ai sensi dell'art. 5, comma 3 del d.lgs. 231/2002 (come da ultimo modificato dal d.lgs. 192/2012). Tale misura è comprensiva del maggior danno ai sensi dell'art. 1224 comma 2 del Codice Civile.

### **Art. 8. ONERI A CARICO DELL'AGGIUDICATARIO**

Sono a carico dell'aggiudicatario tutti gli oneri previsti dal presente disciplinare tecnico e prestazionale e nelle Condizioni generali di contratto.

In merito ai costi per la sicurezza, si rileva un basso tenore di rischio dell'attività prevista, tale da non richiedere misure particolari e, pertanto, ai sensi dell'art. 26, comma 3bis, del d.lgs. 81/2008 non risulta necessario predisporre il "*Documento Unico di Valutazione dei Rischi da Interferenze*" – DUVRI, sicché le misure di sicurezza restano interamente a carico dell'aggiudicatario.

Tutte le spese contrattuali sono a carico dell'aggiudicatario.

### **Art. 9. CONTRATTO**

Il contratto verrà stipulato in modalità elettronica, ai sensi dell'art. 32, comma 14 del d.lgs. 50/2016, e conterrà tutte le clausole negoziali essenziali, che l'operatore si obbliga a rispettare con la presentazione dell'offerta.

Fanno parte integrante del contratto di appalto, oltre al presente *Disciplinare tecnico-prestazionale* e alla *Stima dell'importo contrattuale*, anche il documento di offerta tecnico-economica pervenuto dall'aggiudicatario.

### **Art. 10. CONDIZIONI DELL'APPALTO**

Nell'accettare il contratto l'aggiudicatario dichiara:

- di aver preso conoscenza del servizio da realizzare;
- di aver valutato nella formulazione dell'offerta tutte le circostanze e gli elementi che possano, in qualche modo, influire sulla determinazione dei costi del personale tecnico, delle forniture, dei noleggi e delle spese;
- di avere attentamente esaminato tutte le condizioni del presente disciplinare.

L'aggiudicatario non potrà quindi eccepire durante l'esecuzione dei lavori, la mancata conoscenza delle condizioni o la sopravvenienza di elementi non valutati o non considerati, tranne che nei casi di forza maggiore previsti dal Codice Civile.

### **Art. 11. OBBLIGHI CONTRATTUALI**

Per assicurare le prestazioni contrattuali l'operatore economico aggiudicatario si avvarrà di personale dipendente o all'uopo individuato, in possesso della necessaria qualificazione professionale e lo impiegherà sotto la sua diretta responsabilità.

Il personale dovrà essere adeguatamente assicurato contro infortunio e danni a terzi e dovrà essere reso edotto sia dei rischi specifici che delle misure di prevenzione e di emergenza connessi con l'esecuzione del servizio.

L'aggiudicatario si obbliga ad applicare integralmente, nei confronti di tutti i lavoratori dipendenti impiegati nell'esecuzione dell'appalto, condizioni economiche e normative previste dai contratti collettivi nazionali e territoriali di lavoro per i dipendenti del settore relativo ai servizi pubblici affidati, vigenti durante il periodo di svolgimento degli stessi.

Dovranno essere rispettate tutte le norme vigenti in materia di sicurezza nei luoghi di lavoro.

La Regione Piemonte si riserva, pertanto, il diritto di chiedere visione all'operatore economico aggiudicatario, in qualsiasi momento, la certificazione comprovante l'iscrizione del proprio personale a tutte le forme di assistenza e previdenza obbligatorie per legge.

L'esecutore assume tutti gli obblighi di tracciabilità dei flussi finanziari di cui alla legge 13 agosto 2010, n. 136 ("Piano straordinario contro le mafie, nonché delega al Governo in materia di antimafia") e s.m.i..

L'esecutore deve comunicare alla committenza gli estremi identificativi dei conti correnti dedicati di cui all'art. 3, comma 1, della legge 136/2010, entro sette giorni dalla loro accensione o, nel caso di conti correnti già esistenti, dalla loro prima utilizzazione in operazioni finanziarie relative ad una commessa pubblica, nonché, nello stesso termine, le generalità e il codice fiscale delle persone delegate ad operare su di essi. In caso di successive variazioni, le generalità e il codice fiscale delle nuove persone delegate, così come le generalità di quelle cessate dalla delega sono comunicate entro sette giorni da quello in cui la variazione è intervenuta. Tutte le comunicazioni previste nel presente comma sono fatte mediante dichiarazione sostitutiva dell'atto di notorietà (Allegato 2) ai sensi dell'art. 21 del D.P.R. 28 dicembre 2000, n. 445.

La committenza non esegue alcun pagamento all'esecutore in pendenza della comunicazione dei dati di cui al comma precedente; in tal caso, di conseguenza, i termini di pagamento s'intendono sospesi.

La committenza risolve il contratto in presenza anche di una sola transazione eseguita senza avvalersi di bonifico bancario o postale ovvero di altri strumenti idonei a consentire la piena tracciabilità delle operazioni, secondo quanto stabilito all'art. 3, comma 1, della legge 136/2010;

Il contratto non potrà essere ceduto a pena di nullità dell'atto di cessione ed è vietato il subappalto.

Nel rispetto della misura 6.10 del *Piano Triennale di Prevenzione della Corruzione della Regione Piemonte*, l'esecutore non deve concludere contratti di lavoro subordinato o autonomo, e non attribuire incarichi ad ex dipendenti che hanno esercitato nei loro confronti poteri autoritativi o propedeutici alle attività negoziali per conto della committenza, nei tre anni successivi alla cessazione del rapporto di lavoro.

L'esecutore del servizio si impegna a rispettare gli obblighi di condotta delineati dal Codice di comportamento dei dipendenti della Giunta regionale (pubblicato sul sito Web della Regione Piemonte, Sezione amministrazione trasparente, Disposizioni generali, Atti generali), per quanto compatibili con il servizio affidato.

Nel rispetto della misura 6.14 del Piano Triennale di Prevenzione della Corruzione della Regione Piemonte, l'esecutore si impegna a sottoscrivere e rispettare il *Patto di integrità* (Allegato 4) pena la risoluzione del contratto.

Il contratto sarà a termine senza necessità di disdetta da parte della committenza.

Il contratto si risolve di diritto, ai sensi dell'articolo 1456 del Codice Civile, con la semplice comunicazione da parte della committenza all'affidatario del servizio, qualora si rilevi ai sensi dell'articolo 80 del d.lgs. 50/2016 che l'affidatario non risulti essere in possesso dei prescritti requisiti di ordine generale.

Le spese di bollo inerenti il presente contratto sono a carico dell'aggiudicatario del servizio oggetto della prestazione.

L'imposta di bollo del contratto potrà essere assolta in modalità virtuale ai sensi della normativa vigente.

Per tutto quanto non previsto nel presente capitolato si applicano le condizioni del d.lgs. 50/2016 e delle linee guida ANAC specifiche per la materia.

## **Art. 12. GARANZIE**

Trattandosi di affidamento diretto sottosoglia non verrà richiesta la garanzia provvisoria per la partecipazione alla procedura di gara, ai sensi dell'art. 1, comma 4 del d.l. 76/2020 convertito dalla legge 120/2020 e dell'art. 93, comma 1 del d.lgs. 50/2016.

Si applicano tutte le disposizioni contenute nell'art. 103 del d.lgs. 50/2016, a cui si fa espresso rinvio.

L'impresa aggiudicataria, inoltre, ai sensi dell'art. 103, comma 11, del D. Lgs. 50/2016 e s.m.i., potrà essere esonerata dalla prestazione della garanzia, previa verifica di comprovata solidità dell'operatore economico, subordinatamente ad un miglioramento del prezzo di aggiudicazione. Questa opzione dovrà essere dichiarata in sede di offerta con l'indicazione della percentuale di miglioramento del prezzo di aggiudicazione, pari ad almeno l'1% (Allegato 3).

### **Art. 13. RISOLUZIONE E RECESSO DEL CONTRATTO**

Si applicano le disposizioni contenute negli articoli 108 e 109 del d.lgs. 50/2016, rispettivamente regolanti la risoluzione ed il recesso dal contratto.

Il contratto sarà risolto in tutti i casi in cui le transazioni siano state eseguite senza avvalersi di banche o della società Poste Italiane Spa, ai sensi dell'art. 3, comma 8 della legge 136/2008.

Si rimanda a quanto previsto dall'art. 1453 del Codice Civile.

### **Art. 14. DISDETTA DEL CONTRATTO DA PARTE DELL'AGGIUDICATARIO**

Qualora l'aggiudicatario dovesse abbandonare il servizio o disdettare il contratto prima della scadenza convenuta, senza giustificato motivo e giusta causa, la Committenza addebiterà all'inadempiente, la maggior spesa comunque derivante per l'assegnazione del servizio ad altro operatore, a titolo di risarcimento danni e ciò fino alla scadenza naturale del contratto.

La somma di cui sopra sarà trattenuta in sede di liquidazione delle fatture in scadenza.

Nulla è dovuto all'aggiudicatario per gli investimenti messi in atto per l'attivazione del servizio.

### **Art. 15. RISOLUZIONE CONTROVERSIE**

Per le eventuali controversie che dovessero insorgere tra la stazione appaltante e l'appaltatore, che non si siano potute definire in via amministrativa, sia durante l'esecuzione del contratto che al termine del contratto stesso, è competente in via esclusiva il Foro di Torino, rimanendo esclusa la competenza arbitrale.

### **Art. 16. PENALI**

In caso di ritardo nell'espletamento della prestazione e qualora non sia stata concessa dalla stazione appaltante un'eventuale proroga, verrà applicata la penale pari al 3 per mille dell'importo contrattualmente dovuto per ogni giorno di ritardo.

L'entità delle penali è stabilita in relazione alla gravità dell'inadempienza e/o disservizio, previa contestazione scritta, avverso la quale l'appaltatore avrà facoltà di presentare le proprie osservazioni per iscritto entro 10 (dieci) giorni dal ricevimento della PEC contenente la contestazione.

Nel caso in cui l'appaltatore non presenti osservazioni o nel caso di mancato accoglimento delle medesime da parte della stazione appaltante, la stessa provvede a trattenere l'importo relativo alle penali applicate dalle competenze spettanti all'appaltatore in base al contratto, nel rispetto delle normative fiscali.

Nel caso in cui l'importo della penale, calcolato ai sensi dei commi precedenti, superi il 10% dell'importo contrattuale, la stazione appaltante procede a dichiarare la risoluzione del contratto, fatto salvo il diritto all'eventuale risarcimento del danno patito a causa dell'inadempimento stesso.

La richiesta e/o il pagamento delle penali di cui al presente articolo non esonera in nessun caso l'appaltatore dall'adempimento dell'obbligazione per la quale si è resa inadempiente e che ha fatto sorgere l'obbligo di pagamento della medesima penale.

**Art. 17. INFORMATIVA SUL TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI (d.lgs. 196/2003 e GDPR 2016/679)**

Informiamo che i dati personali da Lei forniti al Settore Emissioni e Rischi Ambientali sono trattati secondo quanto previsto dal d.lgs.196/2003 "Codice in materia di protezione dei dati personali", di seguito Codice Privacy, e dal "Regolamento UE 2016/679 relativo alla protezione delle persone fisiche con riguardo al trattamento dei dati personali, nonché alla libera circolazione di tali dati e che abroga la direttiva 95/46/CE (regolamento Generale sulla Protezione dei dati, di seguito GDPR)".

Ai sensi dell'art. 13 del d.lgs. 196/2003 e dell'art. 13 del regolamento UE 2016/679, Le forniamo, pertanto, le seguenti informazioni:

- i dati personali a Lei riferiti verranno raccolti e comunque trattati nel rispetto dei principi di correttezza, liceità e tutela della riservatezza, con modalità informatiche ed esclusivamente per finalità di trattamento dei dati personali dichiarati nell'offerta e comunicati al Settore Emissioni e Rischi Ambientali. Il trattamento è finalizzato all'espletamento delle funzioni istituzionali definite nel d.lgs. 50/2016. I dati acquisiti in esecuzione della presente informativa relativa all'attività di affidamento di servizi o forniture saranno utilizzati esclusivamente per le finalità relative al/i procedimento/i amministrativo/i per il/i quale/i vengono comunicati;
- il conferimento dei Suoi dati ed il relativo trattamento sono obbligatori in relazione alle finalità sopradescritte; ne consegue che l'eventuale rifiuto a fornirli potrà determinare l'impossibilità del Delegato al trattamento ad erogare il servizio richiesto;
- I dati di contatto del Responsabile della protezione dati (DPO) sono [dpo@regione.piemonte.it](mailto:dpo@regione.piemonte.it), piazza Castello 165, 10121 Torino;
- Il Titolare del trattamento dei dati personali è la Giunta regionale, il Delegato al trattamento dei dati è il Dirigente del Settore Emissioni e Rischi Ambientali;
- i Suoi dati saranno trattati esclusivamente da soggetti incaricati dal Titolare, autorizzati ed istruiti in tal senso, adottando tutte quelle misure tecniche ed organizzative adeguate per tutelare i diritti, le libertà e i legittimi interessi che Le sono riconosciuti per legge in qualità di Interessato;
- i Suoi dati, resi anonimi, potranno essere utilizzati anche per finalità statistiche (d.lgs. 281/1999 e s.m.i.);
- i Suoi dati personali sono conservati, per il periodo di anni cinque;
- i Suoi dati personali non saranno in alcun modo oggetto di trasferimento in un Paese terzo extra europeo, né di comunicazione a terzi fuori dai casi previsti dalla normativa in vigore, né di processi decisionali automatizzati compresa la profilazione.

Potrà esercitare i diritti previsti dall'art. 7 del d.lgs. 196/2003 e dagli artt. da 15 a 22 del regolamento UE 679/2016, in particolare: ottenere dal titolare del trattamento la conferma che sia o meno in corso un trattamento di dati personali che lo riguardano e in tal caso di ottenere l'accesso ai dati personali; avere la conoscenza delle finalità su cui si basa il trattamento; ottenere la cancellazione, la trasformazione in forma anonima o la limitazione o il blocco dei dati trattati in violazione di legge, nonché l'aggiornamento, la rettifica o, se vi è interesse, l'integrazione dei dati; opporsi, per motivi legittimi, al trattamento stesso, rivolgendosi al Titolare, al Responsabile della protezione dati (DPO) o al Responsabile del trattamento, tramite i contatti di cui sopra o il diritto di proporre reclamo all'Autorità di controllo competente.

**Art. 18. NORME FINALI**

La presentazione dell'offerta implica, per l'operatore economico partecipante, l'accettazione incondizionata di tutte le clausole, norme e condizioni contenute nel presente disciplinare.

Le clausole negoziali essenziali sono riportate nelle Condizioni generali di contratto del MePA del Bando di riferimento insieme a quelle specificate nel presente disciplinare e nel contratto che verrà generato dalla piattaforma MePA, oltre a quanto stabilito nel D.lgs. 50/2016.

L'incarico verrà eseguito dall'operatore economico nel pieno rispetto della disciplina emanata dallo Stato e dalla Regione in materia di prevenzione, contenimento e gestione dell'emergenza Covid-19. L'operatore economico, inoltre, si obbliga ad applicare i protocolli di sicurezza volti a proteggere i lavoratori e ad impedire la diffusione del contagio da Covid-19 tra i medesimi.

Per tutto quanto non espressamente previsto dal presente disciplinare si rinvia alle disposizioni contenute nella normativa comunitaria, statale e regionale vigente oltre che nel Codice civile.



*Direzione Ambiente, Energia e Territorio*  
*Settore Emissioni e Rischi Ambientali*

**SERVIZIO DI IDEAZIONE DI LOGO,  
EDITING E IMPAGINAZIONE MANUALE OPERATIVO “CRITERI  
AMBIENTALI MINIMI PER IL SERVIZIO DI GESTIONE DEL VERDE  
PUBBLICO E LA FORNITURA DI PRODOTTI PER LA CURA DEL VERDE”  
NELL’AMBITO DELL’AZIONE C17.2 DEL PROGETTO  
LIFE15 IPE IT 013 - LIFE-IP PREPAIR**

**CUP J69G16000930008 CIG Z4C31AFDC1**

**STIMA IMPORTO CONTRATTUALE**

<b>DESCRIZIONE</b>	
<b>Prezzo 01</b>	<p><b>IMPAGINAZIONE MANUALE CAM VERDE PUBBLICO:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- realizzazione della gabbia per le pagine interne e della copertina secondo il format editoriale definito e impaginazione di n. 96 pagine in formato 15x21 cm. I testi e gli eventuali grafici presenti all'interno del documento saranno forniti dalla Stazione Appaltante;</li> <li>- preparazione e consegna del file in formato pdf per la stampa e per web.</li> </ul> <p>Il prezzo così stimato si intende onnicomprensivo di tutti i costi necessari (materiale, manodopera e ideazione) affinché il lavoro sia realizzato a regola d'arte.</p>
<p><b>Costo complessivo per la realizzazione della impaginazione del manuale CAM VERDE PUBBLICO</b></p>	
<b>A corpo</b>	<b>€ 1.450,00</b>

<b>DESCRIZIONE</b>	
<b>Prezzo 02</b>	<p><b>IDEAZIONE NUOVO LOGO:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- il nuovo logo, da utilizzare per la realizzazione della copertina del Manuale operativo per gli acquisti verdi: "Criteri ambientali minimi per il servizio di gestione del verde pubblico e la fornitura di prodotti per la cura del verde", deve avere una continuità grafica rispetto a quanto già realizzato all'interno del progetto LIFE-IP PREPAIR;</li> <li>- la nuova icona identificativa dovrà rappresentare l'argomento specifico del manuale.</li> </ul> <p>Il prezzo così stimato si intende onnicomprensivo di tutti i costi necessari (materiale, manodopera e ideazione) affinché il lavoro sia realizzato a regola d'arte</p>
<p><b>Costo complessivo per l'ideazione nuovo logo</b></p>	
<b>A corpo</b>	<b>€ 420,00</b>

### Quadro Economico di Progetto

Prezzo 1 <b>Parziale a corpo</b>	€	1.450,00
Prezzo 2 <b>Parziale a corpo</b>	€	420,00
<b>Importo a base d'asta Totale a corpo</b>	€	<b>1.870,00</b>
di cui: oneri per la sicurezza non ribassabili	€	00,00
I.V.A. al 22 %	€	<b>411,40</b>
<b><u>Totale complessivo da finanziarsi</u></b>	<b>€</b>	<b><u>2.281,40</u></b>